

FEBRUARY 2026

# ASSOCIATION OF CHINESE PROFESSORS IN MANITOBA

## INSIDE THIS ISSUE:

President's Message p.1  
Board Members p. 2  
Events pp. 3-4  
Member News p. 5  
Poems pp. 6-8

2026  
YEAR OF THE HORSE



## GREETINGS FROM THE PRESIDENT

Written by Dr. Qiuyan Yuan

Dear Members and Friends,

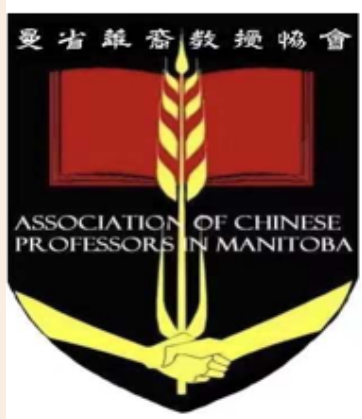
As we welcome the Chinese New Year and celebrate the Year of the Horse, I extend my warmest wishes to you and your families for good health, happiness, and success.

In our Chinese culture, the Horse symbolizes energy, perseverance, and forward momentum. These qualities reflect the spirit of our members, who continue to demonstrate dedication and leadership in teaching, research, and service. Over the past year, your contributions have strengthened our academic community and deepened our connection to the broader society in Manitoba.

The Year of the Horse encourages us to move forward with confidence and purpose. In the year ahead, the Association of Chinese Professors in Manitoba will continue to support academic exchange, professional development, and mentorship, while fostering collaboration and cultural understanding. We look forward to creating more opportunities for engagement and shared growth among our members.

I would like to express my sincere appreciation to our executive board members for their commitment and service, and to all members for your continued involvement and support. Your participation is the foundation of our association's strength and vitality.

As we begin this new year together, may the Year of the Horse bring renewed energy, meaningful progress, and new opportunities for all.



## CURRENT BOARD MEMBERS



**Qiuyan Yuan**  
**President**



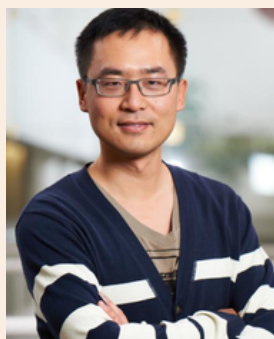
**Jiuyong Xie**  
**Past President**



**Jieying Chen**  
**President-Elect and Treasurer**



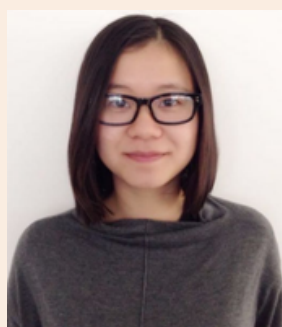
**Xiaoxiao Du**  
**Newsletter**



**Xuemiao Hao**  
**Secretary and  
Membership**



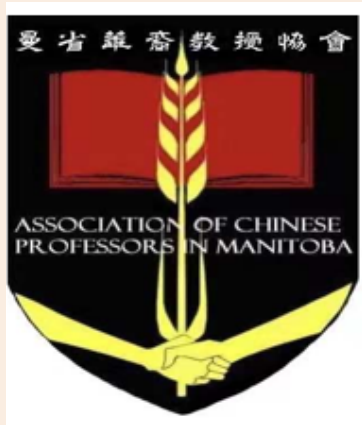
**Peng Liu**  
**Academic Exchange**



**Qian Liu**  
**Website**



**Ruey-Chyi Su**  
**Community Outreach**



## ACPMB EVENTS

**Workshop:** Estate Planning 101

**Date:** March 16, 2025

**speaker:** Krista Clendenning is a member of the Estate Planning Council of Winnipeg and a partner with Tradition Law LLP, Estates and Trusts practicing in estate planning and estate administration.



**Event:** Annual Meeting of ACPMB and a Mid-Autumn Dinner Party

**Date:** October 10, 2025

**Location:** Dim Sum Kingdom Restaurant



**Workshop:** Interactive Kids Workshop- Investing in Canada

**Date:** November 30, 2025

**speakers:** Ms. Lisa Liu, B.Comm. (Hons), CIM, PFP, Wealth Advisor & Associate Portfolio Manager at RBC.





# LUNAR NEW YEAR PARTY

Date and Time: 5:30pm on February 16, 2026

Location: Dim Sum Kingdom Restaurant (好天地酒楼), 2677 Pembina Hwy, Winnipeg, MB



RE/MAX ONE GROUP REALTOR MLS

**Jett 熊筱**  
jettrealtor@gmail.com  
204.294.5557  
房屋买卖 | 房产评估 | 行情分析 | 商业投资

专业房产经纪 竭诚为您服务



**Lisa Liu**, Associate Portfolio Manager and  
Investment Advisor  
Tel: 204-982-3454  
lisa.liu@rbc.com



Wealth Management  
Dominion Securities

## 2026 New Year Dinner Celebration

Date: Feb 16, 2026



# MEMBERS NEWS

**Dr. Yi Li (CI)** has received the **Social Sciences and Humanities Research Council of Canada-Insight Grant** (June 2025-May 2028) with the total value of \$221,876.00.

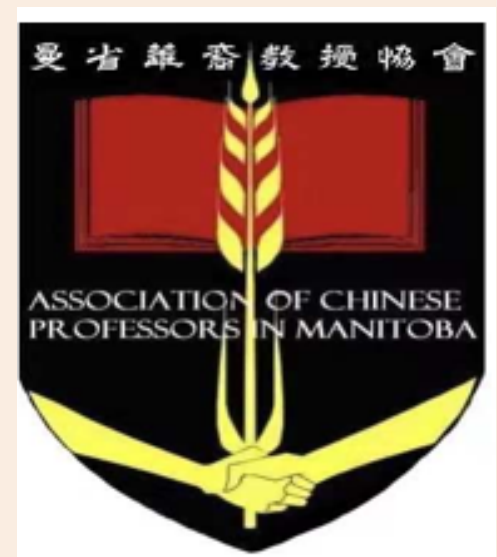
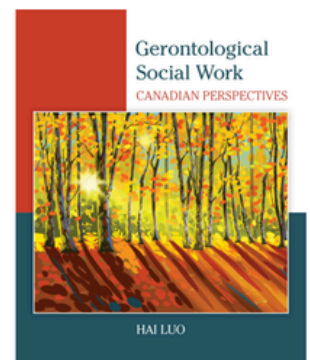
Title of the Project: A narrative inquiry into the experiences of teachers of colour in western Canadian prairie schools

Principal Investigator: Dr. Simmee Chung, Concordia University of Edmonton, Alberta

Co-Investigators: Dr. Jean Clandinin (University of Alberta), Yi Li (University of Manitoba), Dr. Jinny-Sajani Menon (University of Alberta), and Dr. Lee Schaefer (University of Saskatchewan)



**Dr. Hai Luo** has published a textbook named  
“Gerontological Social Work: Canadian Perspectives” in  
Fall 2025.



七律组诗六首·贺二零二五诺贝尔奖  
杨熙

其一， 生理与医学奖（调节T细胞研究）  
诺奖强音起北欧，声光四海月中秋。  
维和点将基因谱，灭火择兵白血球。  
单骑千山孤独勇，双雄九曲寂寥休。  
象牙宝塔终登顶，蹊径已然成主流。

其二， 化学奖（新大空腔分子结构研究）  
分子重拼结构章，纤毫方寸辟名堂。  
有容乃大吞云水，无欲则刚支栋梁。  
天造人为各精彩，东贤西杰共星光。  
三英接力彰奇迹，一夜金风渡四洋。

其三， 物理学奖（折腰体·量子力学研究）  
量子穿行隧道愁，空山石破解长忧。  
逢时天象三星聚，乘势人为四十秋。  
春晖桃李香无限，科苑产业园景一流。  
美酒何妨开窖晚，月随心愿入芳洲。

其四， 文学奖（拉斯洛·克拉斯纳赫尔凯）  
五彩纷呈笔法多，拉斯长句似江河。  
人生荒诞众人相，世道炎凉末世歌。  
入木三分砭朽木，摇波四海动心波。  
有言文学无疆界，今夜云端仰老哥。

其五， 和平奖（玛丽亚·科里娜·马查多）  
夜半响铃尤动听，越洋喜讯渡千城。  
和平发展世之愿，民主自由人所争。  
单薄形姿扛鼎石，非凡勇气报春樱。  
叹今犹觅藏身处，何日晨光送大明。

其六， 经济学奖（创新驱动型经济增长的阐释）  
经济长荣二百年，个中玄奥问高贤。  
创新活水潜龙跃，科技狂飙骏马翩。  
破立兴衰天有律，模型曲线史无前。  
两间荷戟彷徨日，一缕清风醒浩然。

## 七律组诗六首·南德行

### 其一， 图宾根印象

小家碧玉缀河洲，五彩楼台次第稠。  
平水纵横舟远近，青山俊秀径清幽。  
云中城堡百年忆，汀上梧桐几度秋。  
人杰文标堪论道，学宫何日更重游？

注：图宾根（Tubingen）是德国著名的大学城，图宾根大学实力强劲，久负盛名，有多项世界级的突破性成果，在生物学领域，图宾根的科学家首次发现了DNA（核素）和Toll受体，后者荣获1995年的医学与生理学诺贝尔奖。本人此次参与的专业会议就是为纪念这一发现而举行的。美丽的图宾根有内卡河（Neckar River）从城中穿过，河中间有长长的汀洲，两排枝叶茂密的梧桐树在汀洲上漫延数里，形成著名的梧桐林荫大道。山头古堡耸立，山腰教堂钟鸣。内卡河水波平如镜，兰舟飘浮，游人尽享平和天然之乐。两岸楼台色彩鲜明，相映成趣，充满小家碧玉的温馨和自然。

### 其二， 图宾根手划舟比赛

学城舟赛未闻先，内卡河心争闯关。  
出手健儿分左右，撑蒿主将定中间。  
百船竞渡水撩沸，八面同欢人笑弯。  
最是可怜陪末座，鱼油十两灌孙山！

注：德国大学城图宾根每年夏季都在著名的内卡河上举行手划舟比赛，每条船上有七名参赛者，左右分列三人用手划舟，船尾一人撑篙，左右赛手可以随时易位。赛船也允许互相碰撞以争先。参赛者多为图宾根大学的学生或者有学术背景的俱乐部成员，一般约有五十多条船参赛，前几名获得锦标，自不待言，而居末位者也有奖励——每人当场喝下一斤鱼油！

### 其三， 海德堡哲学家小道（新韵）

小径崎岖依绿川，衣衫湿透意犹酣。  
闻声清耳丽江水。掠影驰心古堡山。  
学子争攀臻化境，哲人漫步有鸿篇。  
逢君若问灵思未？恰似骑驴过剑关。

注：1.海德堡（heidelbueg）是德国最著名的大学城，海德堡大学也是德国最古老的大学，有六百多年历史，仅诺贝尔奖得主就有数十位。海德堡城有著名的内卡河（neckar river）从中穿过，东岸的老城山腰处有近千年的古堡，跨河主桥对面山上有一条蜿蜒的蛇形登山小径（slangenweg）许多历史文化名人包括黑格尔都喜欢在此散步，故俗称为哲学家小道（philosophenweg）有数百年的历史。如今依然是住民、学生和世界各地游客的最爱。登山途中，内卡河水声可闻，偶尔回望，对岸的古城堡历历在目。

2. 尾联化自陆游的名句：“此身合是诗人未？细雨骑驴入剑门”。剑门指剑门关，为内地入蜀之关。在中国传统诗词的意象中，骑驴和入蜀与诗人或者诗才有一定关联。有言道“蜀雄李杜拨”，把李白杜甫在四川的居住归于其诗才高的部分原因。同时，李、杜与孟浩然等著名诗人也都有骑驴的记载。因此陆游在此调侃自问，我如今骑驴过了剑门，也应该是诗人了吧？与之相应，如果人们行走了哲学家小道，那是否也会因之而产生灵感哲思，成为哲学家了呢？



#### 其四，海德堡大酒桶

海量能容橡木强，身高体硕满琼浆。  
百年窖穴遗奇物，八面堡城溢暗香。  
杯客贪杯三刻醉，酒神忘酒一时亡。  
谁言气派无堪比，世有茅台水立方！

注：1.德国大学城海德堡（Heidelberg）南山上的千年古堡内有世界上现存最大的酒桶（Big Barrel）是由 130 多棵橡树制作而成，高逾八米，宽七米，可以储藏221,726 升酒。大酒桶被卧放在古堡底层的酒窖内，参观游客络绎不绝、常常要排长队。为了方便游客观赏，酒桶旁立有高数十阶的楼梯以供登顶到酒桶上面的巨大平台。酒桶对面的墙壁上有一雕塑，是当年负责看守酒桶的義大利人Perkeo。此人日日酩酊却不误职守，反而是在一次喝了水之後不幸暴斃！故被奉为酒神。酒窖旁也辟有品酒区，不少人驻足品酒，似乎是以時計价，估计有人过量也在所难免。虽然品的酒不一定来自此酒桶，但在这古酒桶之前与酒神相伴而饮，估计一定也别有一番滋味在心头。

2.近日从朋友处得知茅台酒有一品牌称水立方，不亚于飞天茅台，虽然照片看上去酒瓶也不过区区500毫升体量，但从气势上说，在这世界最大的酒桶面前这命名似乎上也并未输人（一笑）。

#### 其五，慕尼黑印象

大气浑然主一方，塔楼宫殿刻时光。  
国王旧道富华貌，谷市繁花奇异香。  
历史风云曾作雨，人文教化又朝阳。  
钟琴木偶多流转，圣母怀中乐海洋。

注：慕尼黑是本人最早知道的德国城市之一，多半因为它是慕尼黑协定的签订处和希特勒及党卫军的发迹地。虽非初次造访，但依然为其大气高贵和堂皇所震撼。各种宫殿教堂雕塑和城门等建筑及艺术品无不引人瞩目和惊叹。闻名遐迩的谷物市场以贩卖花果蔬菜为主，货物特别是鲜花的摆放颇具艺术才思，有很好的观赏价值。作为欧洲诸多中世纪和近现代重要历史事件的发生地，游客们不仅能直观历史的丰满厚重，更能感受到当地人对历史的批判和反思。城中最吸引人的表演或许就是市政厅钟楼上每日几次的定时钟琴旋转木偶秀了。前半段的骑士激烈战争和后半段的木桶匠欢快舞蹈都乐趣横生，观者甚众。此处位于老城最中心的玛丽亚广场，广场正中高耸的石柱顶端有金色的玛丽亚雕像。

#### 其六，游巴伐利亚新天鹅堡（新韵）

独厚天鹅成象征，移来仙境驻南峰。  
为圆二世新宫梦，却就百年童话城。  
拔地苍松云雀咏，落潭飞瀑路人惊。  
悬桥四顾壁千仞，万古幽思忽动情。

注：新天鹅堡（Schloss Neuschwanstein）由巴伐利亚国王路德维希二世于19世纪所建。位于德国与奥地利交界处阿尔卑斯山脉的一座山峰上，应该是德国最南部的山峰之一。这是路德维希二世在位时所建三座行宫中的第二座。尽管建设历时长达17年，但直到其本人去世，该城堡的建设也只是完成了一部分，而他个人也只在其中生活了一百多天。新天鹅堡在其离世后数周即对外开放，近年来更成为了著名的旅游胜地，每年吸引一百多万世界各地的游客。新天鹅堡造型优美梦幻，极尽奢华。城堡四周青山碧水，古木参天，山泉飞瀑直落深潭，清脆有声。更有一小桥高悬山峰之间，是观赏城堡外观的绝佳位置。城堡内很多设施和装饰、壁画等有天鹅图案或造型。城堡本身的独特造型更是激发了世界各地许多现代童话城堡的设计灵感，尤其值得一提的是，迪斯尼LOGO中的城堡就是以新天鹅城堡为模板设计的。